

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

LAS SUSCRIPCIONES, ANUNCIOS Y ENCARGOS DE IMPRENTA  
DIRIGIRÁN AL ADMINISTRADOR Y SE PAGARÁN EN SEGOVIA  
41, PLAZUELA DEL CORPUS, 11  
TELÉFONO NÚM. 141

DIARIO INDEPENDIENTE

PARA LOS ASUNTOS DE LA REDACCIÓN DIRIGIRSE A ÉSTA  
SAN AGUSTIN, NUM. 7  
TELÉFONO NÚM 25  
GERENTE: LUIS CANO

CORRESPONDENCIA: APARTADO N.º 11  
FUNDADO EN 1901 POR RUFINO CANO DE RUEDA  
Dirección TELEGRÁFICA: ADELANTADO

## LA HISTORIA HACIA ATRAS

### Un nuevo sistema de enseñanza

Por José Castellón

La Universidad de Londres ha organizado un curso de vacaciones, en el que reconocidos profesores dan conferencias para que los alumnos olviden lo aprendido durante el verano y al mismo tiempo, por lo mismo de los temas, no quebrante el descanso del verano. Una de las conferencias que hasta ahora ha logrado mayor éxito y ha suscitado multitud de comentarios ha sido la pronunciada por Mr. Jones, quien refiriéndose a la enseñanza de la historia ha declarado que debía hacerse en contrario modo al que hoy se emplea: esto es, invirtiendo el orden de los tiempos modernos para llegar a la antigüedad.

La historia enseñada como hasta ahora se viene haciendo, es decir, al contrario de como aconseja Mr. Jones, nos va gradualmente llevando a lo largo del tránsito de la existencia humana, sin que notemos la gran evolución, como sucede en la vida con los episodios de cada uno, que el tiempo, en su hilada tan fina, no permite apreciar bien los cambios sino a distancia. Por esto, quizás el método que preconiza el profesor inglés produzca mayor impresión en el ánimo del estudiante, permitiéndole apreciar mejor la evolución de la vida humana, ya que por ir en contraria dirección a la del tiempo, ofrecerá más claro el panorama. Si al comenzar la historia vamos pasando de unas edades primitivas de bárbara tosquedad, a otras de mayor cultura, no nos damos cuenta por eso que acabamos de decir: por ir al paso del tiempo. Pero caminando hacia atrás el paisaje será más brusco. Pasar de los tiempos cultos, de floreciente civilización, a las edades primitivas, nos producirá más honda emoción y podremos apreciar mejor el perfeccionamiento a que se ha llegado.

¿Será este propósito de innovación una de tantas humoradas del paradjico espíritu inglés, o, acaso, habrá en tal sistema un nuevo método pedagógico de más excelente resultado para la enseñanza?  
La historia es indudablemente una de las enseñanzas más útiles puesto que nos alecciona y sirve de experiencia para corregir y encauzar del modo más conveniente los destinos de la humanidad. Admirable novela de la vida de los pueblos, donde se reflejan la prosperidad y los derrumbamientos de las naciones. El ánimo medita ante las páginas de la historia y reflexiona acerca de los resultados de cada episodio. Al menos, si creemos que debe interpretarse la historia. De otro modo, interesándose tan sólo de lo que tiene de interés dinámico, viene a ser no más que algo así como un cinematógrafo donde todo pasa y pasa fugazmente. Lo importante de la historia es cuanto enseñanza se desprende de ella. Si de tal modo se estudia y se analizan los nefastos resultados a que han dado lugar las ambiciones de soberanía, el arrebatado bético, el orgullo nacional, muchas grandes personalidades caen de sus pedestales y se reclama a otras que en vez de empujar a los hombres a pelearse les conducen por senderos de paz y de trabajo.

Por otra parte, para sacar la debida enseñanza de la experiencia de la vida parece que lo más natural es volver la vista hacia atrás, investigar en el recuerdo hasta extraer las causas de cada hecho. La juventud es menos precavida ante la vida precisamente por mirar hacia adelante, por marchar en pos de la esperanza, por esperar todo del porvenir. En cambio, la vejez, que vuelve la vista hacia el camino dejado atrás, es precisamente la edad de la vida en que la experiencia da sus frutos.  
Como ya hemos dicho, la referida conferencia ha producido insólito revuelo en los centros pedagógicos ingleses y se han hecho multitud de comentarios. Nada tendría de particular que en el próximo curso algunos profesores practicasen el nuevo sistema de enseñanza de la historia y, menos aún, que diera excelente resultado.

—Vamos, Salvador. ¡Bien contento estarás de ti mismol  
—No contesté el espada.  
—¿Pues qué querías?  
Que me hubiera salido mi trabajo más perfecto y acabado. No he quedado satisfecho más que en un toro, en el que brindé a Valentín.  
—¡Como si en los otros hubiera estado mall  
—No porque los toros—añadió «Frasuelo»—se rindan a la primera, están bien estoqueados. Es preciso que salgan muertos de la mano y que la manga de la chaquetilla vaya a casa sin agremenas.  
¡Qué distinto hablan los toreros de hoy en día de sus faenas!

### Se amplía el plazo de matrícula hasta el 10 de Octubre

Anteanoche, en el rápido de Bilbao, llegó a Madrid, procedente de Valladolid, el ministro de Instrucción pública. Ayer mañana el señor Callejo firmó una Real orden, en virtud de la cual se amplía el plazo para la matrícula oficial en todos los Centros de enseñanza dependientes del Ministerio hasta el 10 de Octubre.

### En honor de la Virgen del Pilar

En la iglesia parroquial de San Martín, de esta ciudad, tendrán lugar solemnes y esplendorosos cultos en honor y gloria de la Virgen Santísima del Pilar, costeados por los aragoneses y devotos, Guardia civil, Cuerpo de Correos y Cuerpo de Secretarios e Interventores de la provincia de Segovia.

Desde el día 3 hasta el 8, inclusive, se celebrará misa aplicada por la intención de personas devotas del Pilar y a continuación será la novena.  
Los días 9, 10 y 11 un solemne tríduo, consistente en exposición del Santísimo Sacramento, rosario, píaica por el doctor don Andrés Herranz, profesor del Seminario, y reserva, en la que tomará parte la orquesta y coro de voces, bajo la dirección del señor Bahillo.  
El día 12 solemne función religiosa, a las ocho y media, misa de comunión que administrará a los fieles el ilustrísimo y reverendísimo prelado de la Diócesis.

A las once, solemne misa sacramental, con sermón, a cargo del muy reverendo Padre Navajas (sacerdote jesuita), y en la que tomará parte la orquesta y coro ya mencionados; el Santísimo quedará expuesto a la veneración de los fieles hasta las seis de la tarde, hora de la reserva, precedida del rezo del santo rosario.

### Impresiones

#### Un pueblo y una fiesta

«Yo veo al mismo tiempo lo mejor y lo peor: Francia merece un Austerlitz, el Imperio merece un Waterloo.»  
Victor Hugo. «Los Castigos.»

Vienen todos los pueblos dedicando parte de su atención a evocar el pasado, a rendir culto a los tiempos «que fueron» y con ellos sus usos y costumbres, simbolizados hoy por valiosas tradiciones de indudable sabor y valor racial: atención que culmine en una bella fiesta anual.  
Es tal vez nuestra provincia la que contando con más medios que ninguna otra se preocupa menos de esta inquietud espiritual: rica, en leyendas viejas, emporio inagotable de tesoros históricos, henchida de belle-

zas y recuerdos, permanece muda, callada, silenciosa... como si un presente soberbio y orgulloso—nada envidiable por desgracia—se arripintiera del pasado, de su genitor, del que murió por darle vida y dejarle vivir.

No puede alegrarse que estas fiestas serían acogidas con indiferencia y desagrado. Bastó que patrocinada por la señorita de Escudero se celebrara no ha mucho una en las proximidades del histórico castillo que posee en Condado de Castilnovo, para que se apresuraran a concurrir espléndidamente ataviadas parejas de todas las clases sociales, rivalizando en gusto y presentación, con desinterés, ansiosas de interpretar mejor una época pasada, de dar forma, vida efímera a días gloriosos que se perdieron en el vacío del tiempo y en las páginas chabacanas de vulgares historias caprichosas.

Por esto me permito hoy, recogiendo el sentir popular, un anhelo marcado vigorosamente: llamar desde estas columnas la atención de un pueblo y ofrecerle una idea, ofrendarle una iniciativa para que celebre una fiesta; el pueblo es la ciudad de Cantalejo y la fiesta, la del Traje Regional: una fiesta en la que sus mujeres luzcan su gracia y su belleza, sus encantos y sus atavíos; una fiesta en la que se abran las arcas seculares—sepulcros respetados—y salga a luz su immaculado corazón: manteos, monteras, corpiños, arracadas; una fiesta en la que nuestros oradores y nuestros artistas hagan gala de su inspiración y nos regalen las fragancias de su oratoria, y el perfume y las trémulas delicadezas de sus versos; una fiesta en la que con la mirada puesta en el porvenir rindamos un tributo de admiración y respeto al pasado; una fiesta que nos sirva de estímulo en nuestras ansias inagotables de triunfos y grandezas; una fiesta que sea enemigo en nuestras luchas; una fiesta que lleve en sí, por último, ese sello imborrable de cultura y gusto que tan distanciado está por desgracia de todas las fiestas que en los pequeños pueblos se celebran; una fiesta que nos libre de esa horrible pesadilla de toros y toreros, boxeo y boxeadores, futbol y foot-balistas.

Con entusiasmo y respeto, a don Angel Marañón, ilustre alcalde de la Ciudad de Cantalejo, que a pesar de sus años siente hervir por sus venas la sangre moza; al culto secretario, don Germán Martín Hurtado, que con tanto acierto sabe encauzar las exigencias de su pueblo por los cauces modernos de progreso y vida; a todos los que se preocupan por el engrandecimiento de este pueblo y especialmente a todos los que participaron en el ciclo de conferencias últimamente celebrado, yo invito desde aquí para que en una reunión pronta se tome el acuerdo de llevar a efecto esta fiesta, que sería su más bella y preciada apoteosis.

Cantalejo, que en sus comisiones siempre llevó al frente sus típicas alcaldesas, que tan poderosamente llamaron la atención, tan rico en viejos trajes populares y tan lleno de nobles y plausibles ambiciones, debe acudir, debe ayudar, debe incitar a todos para que esta fiesta sea una pronta realidad.

BLASGIL

Cantalejo, 1929.

### Mercado de ganados en Cantalejo

El día 4 de Octubre próximo, como primer viernes de mes, se celebrará mercado de ganados en esta ciudad.

## Transportes generales (S. A.)

PASEO DE RECOLETOS, 6.—MADRID

TRANSPORTES GENERALES, S. A., siguiendo su norma de proporcionar al público las mayores facilidades, tiene el honor de participar la inauguración de un servicio regular de transportes de toda clase de mercancías entre MADRID y SEGOVIA

Este nuevo servicio efectuará su recorrido por las carreteras de La Coruña y de Francia, siguiendo el itinerario siguiente:

MADRID, Puerta de Hierro, Cuesta de las Perdices, Pozuelo de Alarcón, Aravaca, El Plantío, Las Rozas, Las Matas, Torreledones, Villalba, Guadarrama, Los Molinos, Collado Mediano, Cercedilla, Tablada, San Rafael, Villacastín, Otero, El Espinar, Riofrio, Las Navillas, Revenga, La Granja, Balsaín, SEGOVIA, Segovia, Torrecaballeros, Collado Hermoso, La Salceda, Navafria, Ceguilla, Matabuena, Matamala, Arcones, Prádeca, Casla, Sigueruelo, Somosierra, Robregordo, Buitrago Lozoyuela, La Cabrera, Cabanillas, Venturada, El Molar, San Agustín, S. S. de los Reyes, Alcobendas, Fuencarral, MADRID

Confía la Sociedad en verse favorecida con encargos, para lo que pueden solicitarse tarifas e informes, que serán facilitados gustosamente.

Representante en Segovia: **Pedro Parareda Cervantes, 41 y 43, principal**

## Agustín Santamaría

CORREDOR DE COMERCIO COLEGIADO

Intervención oficial en los Bancos. Cotización oficial de la Bolsa de Madrid. Compra y vende títulos de la Deuda del Estado y valores industriales, dando póliza a los interesados. Cuentas de crédito y préstamo, con garantía de valores del Estado. Industriales o personal. Descuento de letras y cupones. Los títulos o valores comprados con su intervención son irrevindicables, respondiendo de ellos conforme determina el Código de Comercio —:—

DESAPACHO: EN EL BANCO DE ESPAÑA, DE DIEZ A DOS, Y EN JUAN BRAVO, NUMERO 26, 2.º (CASA DEL ESTANCO), DE TRES A SEIS

### Espectáculo gratuito en el teatro Cervantes

El próximo sábado, 5 de los corrientes, se celebrará en el amplio teatro Cervantes, de esta capital, una función extraordinaria, que patrocina el Gobierno, para dar a conocer en toda España la patriótica película, que llama poderosamente la atención de los públicos, titulada «Marruecos en la paz».

La función dará comienzo a las siete y media de la tarde y la entrada será completamente gratis.

Con esta cinta se proyectarán, seguramente, otras películas de complemento.

Además tomará parte la laureada banda de música de la Academia de Artillería, que interpretará un escogido programa de obras de su vasto repertorio.

Por los alicientes de esta función, no puede dudarse que el teatro Cervantes se verá abarrotado de público.

### Sección provincial administrativa de Primera Enseñanza

Mutualidad escolar

En la secretaría de la Comisión nacional de la Mutualidad escolar han presentado las solicitudes de premio los siguientes maestros de esta provincia:

Doña Enriqueta Castellanos, de la graduada de niñas de San Ildefonso; don Francisco Maseda del Peso, de Otero de Herreros; don Deogracias Gil García, de la de Sepúlveda, número 2; doña Josefa Rodríguez, de la de Turégano, número 1; don Daniel Cristóbal Pedrazuela, de Santa María de Nieva, y la de don Juan Monge Cebrián.

Corrida de escalas

En la «Gaceta» del día 29 del pasado mes de Septiembre aparece la corrida de escalas de ascensos correspondientes a vacantes de Agosto último. Mañana se hará público los ascensos que a esta provincia han correspondido.

Documentos y asuntos varios

A la Sección administrativa de Madrid se remite certificado de descuentos para el fondo de derechos

pasivos sufridos durante su permanencia en esta provincia, del que fué maestro de la misma don Martín Chico, hoy regente de la aneja a la Normal de Maestros de Soria.

—Don Antonio Burgos, de Carboneo el Mayor, presenta hoja de servicios para ser certificada.

Licencias

A la Dirección general de Primera Enseñanza se remite expediente de licencia por enfermedad incoado por la maestra de la nacional de Fuente de Santa Cruz, doña Mercedes Sánchez Muñoz.

### APERTURA DE CURSOS

En el Instituto

Ayer tuvo lugar, en el paraninfo del Instituto Nacional de Segunda Enseñanza, la solemne apertura del curso académico 1929-30.

Presidió el acto el director de dicho Centro de enseñanza, señor Blanc, hallándose presentes el presidente de la Diputación, señor Gila; teniente de alcalde señor Calderón; delegado de Hacienda, señor Sanz de Andino; ayudante del gobernador militar; comisiones y representaciones de la Academia de Artillería, Guardia civil, Seminario, Colegio de Dominicos de Santa María de Nieva, Misioneros de esta capital, Claustro de profesores y numeroso público.

El secretario del Instituto, señor Llovet, leyó la Memoria reglamentaria, en la que se expone con todo detalle la labor realizada durante el anterior curso.

El director declaró abierto el curso de 1929-30.

En el Seminario

También en el Seminario Conciliar, de esta capital, se celebró ayer el acto de apertura del curso académico, bajo la presidencia del ilustrísimo y reverendísimo señor obispo de la Diócesis y con asistencia del gobernador civil, alcalde de la capital y otras autoridades y distintas representaciones de Centros oficiales.

Se celebró una solemne misa cantada, pronunciando un elocuente discurso de apertura el profesor del Seminario y cónonigo de la Catedral, don Andrés Gozalo.

### LA OBRA DE REMARQUE

## Explicación del éxito

Por GIL FILLOL

«Sin novedad en el frente» ¿es realmente una gran obra literaria? ¿Es una formidable obra social? Es sencillamente una gran obra de emoción en la que colaboran por igual el autor con sobrias narraciones vividas y el lector con sus comentarios en voz alta.

En esto radica la explicación del éxito.

Erich Remarque, apartándose de las normas tradicionales, ha hecho un libro a medias. Remarque es la idea, el estímulo, la inspiración. Relata fríamente, cuenta con sequedad de instantánea fotográfica lo que vieron sus ojos y coloca al lector a su lado para que colabore con él y le ayude a completar la obra literaria.

En «Sin novedad en el frente» no hay pasión, ni tirones, ni gritos, ni siquiera lamentaciones jeremiascas. Y, sin embargo, la novela desarrolla una fuerza combativa excepcional. Esa fuerza se la da el lector, la participación que el lector, aun sin advertirlo, tiene en los hechos al redondearlos con su imaginación y comentarios apasionadamente.

Una novela completa, de molde antiguo, donde el autor narra y comenta y deduce, sin que al lector le reste otro papel que el muy modesto de espectador, carece de la eficacia emotiva de estas novelas «a medias», en las cuales el lector tiene que adivinar o rehacer con sus personales comentarios la parte del li-

bro que quedó oculta o esbozada con líneas imprecisas.

Puede afirmarse que «Sin novedad en el frente» es un documento de la guerra; pero nada más que un documento, frío, áspero, seco e insensible. Hasta ahí el trabajo del autor. Después el lector, profundamente impresionado, le comunica el nervio, el calor, las palpitaciones vitales. Lector y autor fabrican la verdadera novela. Esa íntima colaboración ha hecho de la obra de Remarque un libro de efecto social insuperable.

No es extraño se haya dicho de él, lo que Pancrazi escribía en 1922 de «El mujik», de Máximo Gorki: «Tiene la frialdad de un documento y la eficacia de un libelo».

Tenemos a la vista otro libro reciente, también de la guerra, escrito con la misma emoción y, sin duda, con más expresiva intensidad: «Siete meses condenado a muerte». Es de Manuel Menéndez Valdés, ingeniero español, condenado en Francia a la última pena por supuesto delito de espionaje y, por fin, confinado en el presidio colonial de Guayana.

Toda la pasión que falta y embellece la obra de Remarque sobra y enturbia el libro de Menéndez Valdés. Son dos márgenes opuestas del cauce por donde discurren procelosas las aguas del dolor humano. Opuestas hasta en el pergeño geográfico, pues mientras la una tiene blanda suavidad de playa, la otra

## INTERESES FORESTALES

Desde estas columnas y antes de darse principio a la actual campaña de resinación, decíamos que ya no había tiempo disponible para organizar seguidamente las zonas anunciadas por el «Consorcio Resinero», y que los contratos nacidos con anterioridad deberían ser cumplidos a su tenor. Efectivamente, han continuado funcionando las mismas fábricas con los mismos pinares, y con la observancia de lo que se hubiese estipulado entre los contratantes, a excepción de algunos arrendatarios que se han acogido a lo favorable en cuanto a pagos.

En las nuevas contrataciones empezaron a regir precios bajos, notándose por esta causa bastante retraimiento, cuya depreciación tiene lugar precisamente cuando se empieza a sufrir los efectos catastróficos, que en rigor bien está se eleve la tributación de pinares, mas es lamentable coincida con aquella baja tan considerable. Siendo de suponer continúe ésta en la próxima campaña, como también esa misma abstención o descanso del pino hasta ver mejor su cotización (que por cierto actualmente disfrutan de alguna elevación los productos elaborados) la que se conseguiría fácilmente, procurando los interesados no contratar interin retornaran aproximadamente los precios remuneradores.

Como se ve, el sector fabril ha constituido la Sindicación provisiona por Real orden 31 de Enero último, y ahora la masa pinariega es fensiva en evitación de perjuicios, a cuyo fin sería conveniente que cuantos lesionados existan, procuren tener reunión, después de significar tal disconformidad en la forma que se estime procedente, que podría ser la de enviar adhesiones a la Prensa, publicada en las provincias interesadas, o mediante carta dirigida a quien se comprenda que puede acordar la convocatoria para gestionar la legítima defensa de los derechos que asisten a entidades y particulares, cuyos ingresos, en muchos casos, son los únicos o principales, que al verse menoscabados es natural que en justa correspondencia exista también la debida inteligencia;

siendo corriente esta misma táctica en cuanto se ven en el caso de ceder sus materias brutas a precios inferiores, que retrasan su venta hasta que éstos mejoren; es decir, que en general, hay intereses encontrados entre los industriales y los que proporcionan a éstos lo necesario, siendo muy humano que unos y otros traten de obtener el máximo beneficio, dentro, naturalmente, del respeto que se merece lo legislado, que siempre lo es con el mejor deseo de armonizar ambos sectores, aunque no siempre se consiga, debido a causas ajenas a la voluntad del legislador, que su ideal es favorable a todos. De modo que conviene exteriorizar y elevar a la Superioridad la respetuosa queja en súplica de lo que se acuerde en la Junta que debe celebrarse donde y cuando acuerde la mayoría de los adheridos, porque la designación de capital es indiferente; lo interesante es desprenderse de la apatía y del silencio, para acogerse a la actividad legal, previa la oportuna publicidad; sin que lo aquí expuesto implique ofensa alguna, pues tanto los Poderes públicos, como los fabricantes, nos merecen toda clase de respetos y consideraciones, no siendo por tanto nuestro ánimo censurar, y sí procurar el amparo de quien corresponda, al solo objeto de obtener la remuneración o compensación correspondiente para fincas que durante un gran lapso de tiempo están improductivas, y cuando pueden rendir producto, éste resulta tan limitado que no compensa la amortización del capital invertido, lo que será causa de que disminuya la tan deseada repoblación forestal.

G. FRAILE MUÑOZ

Cuéllar (Segovia) 1 de Octubre de 1929.

### CURIOSIDADES Y ANÉCDOTAS

#### El descontento de «Frasuelo»

En 1884 mató «Frasuelo», en Valencia, seis toros y estuvo colosal. Por la noche, estando al fresco a la puerta de la fonda de Villarrasa, un amigo se le acercó y le dijo:



El señor

# D. Luis de Benito y Herranz

HA FALLECIDO EN VALSECA (SEGOVIA) EL DIA 1.º DE OCTUBRE DE 1929

A LOS 60 AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

**Su desconsolada esposa doña Baldomera Agudo; padre político, hijos, hijos políticos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,**

**Ruegan a sus amistades encomienden a Dios el alma del finado, y les suplican asistan al funeral que, por su eterno descanso, se ha de celebrar mañana, día 3, por cuyos actos de caridad cristiana les quedarán agradecidos.**

**NO SE REPARTEN ESQUELAS.**

aparece esquinada de rocosos accidentes abruptos.

Y, no obstante, ambas reciben el azote implacable de la misma corriente.

Cuando Menéndez Valdés dice, por ejemplo: «El infame comisario Prioleto me abofeteó cobardemente». Remarque escribe: «El suboficial Immelstoss me hizo fregar el suelo del cuartel con un cepillo de los dientes.

Remarque no objetiva (recorremos que el abjetivo ya es de por sí un comentario gramatical). A Menéndez Valdés se le va la indignación por la punta de los adjetivos.

Quien lee «Siete meses condenado a muerte» se emociona, sufre, compadece al desventurado prisionero; pero nada más tiene que hacer. El autor le da hecho ya el relato y el comentario.

Quien lee «Sin novedad en el frente» sobre emocionarse y sentir con el autor, tiene que adjetivar, tiene que comentar, tiene que completar la verdadera novela que Remarque le ha dado sólo en escueto esquema.

He aquí un símil que podría servirnos para trazar nuestro pensamiento: Menéndez Valdés «pinta» los cuadros de su cautiverio con colores vehementes y detonantes. Remarque «graba» las estampas de la guerra con la dureza y sequedad de un aguafuertista. Les falta el color; pero no el ímpetu de expresión. El lector, colaborador suyo, se encarga de iluminar las estampas con los más fuertes y ruidosos colores.

En esta especial técnica literaria, por la cual el lector, de mero espectador pasa a ser intérprete de la obra, creo yo que estriba gran parte del éxito de «Sin novedad en el frente».

Es un libro que se lee en voz alta, porque el comentario, impelido por la fuerza de la emoción, salva rápidamente los íntimos linderos del pensamiento para hacerse público, como alarido de protesta unas veces, como reflexiva lamentación, otras.

## Bicicletas

de las mejores marcas, desde 150 pesetas. «Pulpi», la reina de las bicicletas. Bicicletas para niñas y niños, a 125 y 135 pesetas. Accesorios de todas clases.

**Casa Mozo**

Isabel la Católica, 5.—Relojería

## El señor Ossorio y Gallardo hace interesantes declaraciones

### Reformas a introducir en la Constitución del 76

San Sebastián.—Entre un redactor de «La Voz de Guipúzcoa» y el señor Ossorio Gallardo se ha entablado el siguiente diálogo:

La entrevista del conde de Romanones con el marqués de Estella, ¿abre la puerta, efectivamente, a una reconciliación de la antigua política con la dictadura?

—No lo sé. ¡Cualquiera sabe nunca a dónde va el conde de Romanones! Y, además de no saberlo, no me importa.

—¿Hay, a su juicio, alguna posibilidad de que sea restablecida la Constitución del 76, con algunas reformas, como algunos aseguran?

—Si tuviéramos instinto de conservación, mantendríamos la Constitución de 1876 y, dentro de ella, estableceríamos las siguientes reformas:

Representación proporcional. Modificación de la ley constitutiva del Senado.

Nueva ley de relaciones entre el Parlamento y el Gobierno.

Ley orgánica de la Justicia-Poder. Reforma, en sentido ampliativo, de la ley de colonización interior.

La substancia de estas modificaciones—según mi deseo—la he ex-

plicado mil veces, y no es cosa de intercalarla en esta entrevista.

Pero, además de todo eso, lo esencial sería convocar elecciones municipales, provinciales y generales totalmente sinceras, ferozmente sinceras, pasara lo que pasara. Siempre estamos buscando la mejora de España, burlando a los españoles. Nada habría tan interesante como respetar íntegramente su libertad.

—Ortiz Echagüe, el representante de «La Nación», de Buenos Aires en Europa, ha dicho en «El Pueblo Gallego» que serán los viejos políticos los que sucederán a la dictadura. ¿Es posible esto?

—Si se refiere a la pregunta no a los partidos, ni a los sistemas, sino a las personas, habremos de ver a muchas interviniendo en los negocios públicos. Una gran parte de los políticos no sólo no era mala, sino que constituía una verdadera selección.

¿Qué partidos políticos cree usted que se formarán cuando una legalidad constitucional permita el libre juego de los grupos de opinión y la libre propaganda de las ideas?

—Un partido netamente republicano con avanzado tinte social; un

partido socialista con fórmula política naturalmente republicana, y un partido conservador que defienda en lo político el criterio justiciero y liberal de Maura y en lo social el sentido de la democracia cristiana.

## El Reformatorio regional para menores creado por las Diputaciones castellano-leonesas

Valladolid, 1.—Convocados por el prelado, doctor Gandásegui, se han reunido hoy en el Palacio Arzobispal los representantes de las Diputaciones de Valladolid, León, Salamanca, Zamora, Avila, Soria, Segovia, Palencia, Burgos y Santander. La reunión tuvo por objeto concretar y ultimar lo referente a la creación de un Reformatorio regional para menores, obra cuya iniciativa corresponde al arzobispo, que tiene en su pronta realización gran empeño.

Cada provincia contribuirá a la construcción del Reformatorio en proporción al número de habitantes y de corrigendos, así como también según el presupuesto de cada Diputación.

Se procurará celebrar la subasta de las obras cuanto antes para que sean realizadas en un plazo de dieciséis meses a contar desde Enero próximo. El doctor Gandásegui ha recibido una carta del ministro de Hacienda, anunciándole que tiene a su disposición la suma de 450 mil pesetas para dicho fin. Otro tanto aportaron las citadas Diputaciones en la forma dicha, y el resto del presupuesto hasta 1.300.000 pesetas se arbitrará también por las Diputaciones.

El prelado y el presidente de la Diputación obsequiaron a los reunidos espléndidamente.

## Elevación de la tasa mínima para el trigo

Ayer, día 1.º de Octubre, entró en vigor el segundo período de la tasa mínima para el trigo, creada por reciente Real orden. Por consiguiente, la tasa mínima que hasta 30 de Septiembre ha sido de 46 pesetas los 100 kilogramos, se eleva a 46,50, que estará vigente durante los meses de Octubre, Noviembre y Diciembre del corriente año.

## LOS TEATROS

### EN CERVANTES

«El botones del Maxim's», película cinematográfica en diez partes

Adaptación a la pantalla de la comedia bufa del mismo nombre, realizada con la suprema habilidad del experto conocedor de los recursos insospechados y amplias bellezas que ofrece el arte mudo, para todo empeño artístico bien encauzado.

«El botones del Maxim's», como libro, resulta una comedia sana, regocijada, con notas caricaturescas, que satiriza el vicio y ofrece su moraleja; valiéndose de un asunto corriente en la vida de las grandes capitales y de unos caracteres muy humanos.

Como comedia, está enfocado el asunto con novedad, bien observados los caracteres, fácilmente desarrollada la acción, y, logrados los efectos emocionales o cómicos, con gran picardía e ingenio.

Como obra cinematográfica, ha sido montada con todo lujo y dirigida con todo esmero; lográndose artísticos conjuntos, bellos cuadros, y efectos originales de luces y planos.

La interpretación, excelente, destacando el notable actor cómico Nicolás Rimsky.

### EN JUAN BRAVO

Reposición de «Cuatro naufragos y un judío» y «Levanta, Magdalena»

Con las reprises de la farsa exótica «Cuatro naufragos y un judío», por la tarde, y «Levanta, Magdalena», en la sección segunda, dió, ayer, por terminada su breve actuación, la estimable y disciplinada compañía del actor Carlos M. Baena.

Ocioso consignar que el público que asistió renovó sus aplausos a Baena, autor e intérprete de ambas producciones escénicas, así como al resto de las figuras que tomaron parte en las representaciones de ambas comedias.

EL BRUJO DE SAN MILLÁN

## El Rey en el Colegio Universitario de Valladolid

Petición de los estudiantes a Su Majestad

Barcelona, 1.—Esta mañana, Su Majestad el Rey visitó el Colegio Mayor Universitario de Valladolid. Esperaban al Monarca el rector de la institución, el secretario, numerosos doctores, el presidente de la Asociación de Padres de familia, los representantes de diversas entidades de cultura, Escuela de Comercio, rector y catedráticos de la Universidad, el ministro de la Gobernación, el alcalde, el capitán general, el presidente de la Diputación y todas las autoridades.

La solemne sesión de apertura se verificó en el salón de actos, bajo la presidencia de don Alfonso, el cual tenía a su derecha a Martínez Anido, al coronel Calderón y al catedrático señor Campillo, y a su izquierda, al general Barrera, al obispo de Barcelona, doctor Miralles; al barón de Viver y al presidente de la Diputación, señor Millá y Camps.

### Prosas de actualidad

## Un autor y una obra

Ocurre muchas veces que los íntimamente unidos al teatro y a su crítica, aun cuando estemos momentáneamente apartados de estas actividades, tropezamos con una obra que, interesando nuestra atención, por alguna circunstancia especial, nos obliga—tanto puede la fuerza de la costumbre—a trasladar nuestra impresión a las cartillas. Tal ha sucedido con «Levanta, Magdalena», la última obra estrenada del segoviano autor—y actor—Carlos M. Baena, que vamos a analizar ligeramente en esta crónica.

Un motivo formal de redención llena el pensamiento inicial de la comedia. La comprensión, por una parte y en último término, el perdón—principios que, en definitiva, han de darnos la fórmula mas exacta del amor—pueden sublimar hasta las más bajas y pequeñas miserias. Pero esto no es todo, porque probablemente, en lo humano no podríamos predicar, sin que nos tachasen de quijotes y visionarios, el perdón a la mujer caída, perdón que, sin embargo, fué consagrado un día por palabras divinas. He aquí el símbolo bíblico que lleva por título la obra.

Conociendo esto, el autor plantea su problema moral, desde el punto de una total independencia en nuestro pensar y obrar de cada día. Nada pueden importarnos prejuicios y costumbres. La verdad está siempre en nuestra conciencia. He aquí la solución. Pero ¿puede darse esto en lo absolutamente humano?

Para desarrollar su tesis el autor se encuentra con un peligro inicial: la cantidad de humanidad que había de poner en los personajes de su comedia. Esto lo salva Carlos M. Baena, creando dos caracteres centrales—nervio y guión de la obra—un tanto sobre las miserias cotidianas, pero que rebuscando un poco entre

## GRAN GIMNASIO

CENTRO DE EDUCACION FISICA Y SALA DE ARMAS

DE

R. Martínez

Queda abierta la matrícula para el curso de Octubre 1929 a Julio 1930. Clases especiales para niños y señoritas desde las cinco de la tarde

Plaza de San Martín, 2 y 3. SEGOVIA

El secretario y el rector del Colegio Mayor Universitario pronunciaron breves discursos enalteciendo la labor del Colegio y agradeciendo la simpatía con que era visto su funcionamiento por el Rey y por el Gobierno.

El ministro de la Gobernación, en nombre del Rey, saludó a todos los presentes y ofreció la ayuda del Gobierno para todo cuanto redunde en provecho de la Cultura, de la que es admirable instrumento el Colegio Mayor Universitario de Barcelona.

Terminado el acto, el Rey, acompañado por las autoridades, recorrió todas las dependencias del edificio, enterándose minuciosamente de su funcionamiento.

### Conversación del Rey con los estudiantes

Una comisión de Licenciados de diversas Facultades habló con el Rey, para rogarle interpusiera su influencia cerca del Gobierno, a fin de que se concediera a la Universidad de Barcelona el derecho para conferir el grado de doctor.

El Rey contestó a los comisionados después de oír su petición, que el Gobierno tenía ya el asunto en estudio, añadiendo que puesto que los estudiantes mantenían un intercambio para las cuestiones de desórdenes, era mejor lo tuviesen para las cuestiones de orden, procurando ir parte de ellos a Madrid a cursar como hasta aquí el Doctorado, porque de esta forma se facilitaba el conocimiento y la amistad de la juventud estudiantil de todas las regiones de España.

El presidente de los comisionados le dijo, con palabras respetuosas, que había que tener en cuenta el factor pesetas y que muchos estudiantes no se hallaban en condiciones económicas para pasar en Madrid una larga temporada cursando el doctorado.

A esto el Rey sonrió y dijo: —Usted tiene razón, pero yo también la tengo.

Y después de dar por terminada la entrevista, le dijo al Rector: —Es simpático y vivaracho este chico.

los hombres, aunque fuese con la linterna, de Diógenes, podríamos encontrar a nuestro paso. Estos caracteres son los de Alicia y Juan Luis unidos libremente por el amor, frente a todos los convencionalismos sociales. Pero surge la llegada del hijo adolescente (Alicia fue abandonada por su marido), y surge el conflicto; los dos enamorados, unidos además por el hijo no nacido, han de separarse: esto es lo humano. Nótese como el autor se esfuerza en llevar su problema a ras de tierra, y se encamina a la solución, pero ya tiene que remontarse un poquito. Para ello crea un personaje más ideal: el hijo que, escuchando solamente a su propia conciencia, une a los que iban a separarse. Convegamos que un carácter como éste ya sería más difícil—no imposible—encontrar entre nosotros.

Esto es, en definitiva, el conflicto que el autor plantea y resuelve con toda valentía, y éstos son los tres únicos tipos de la comedia. Los demás personajes son secundarios—aunque alguno de feliz creación, como el de Mario—y se mueven con cuidado para no desdibujar los personajes centrales.

De los tres actos, el más logrado es el tercero; aquel en que el autor se detiene menos en las situaciones secundarias, y donde encontramos uno de los momentos más emocionantes de la comedia: la conversación entre Juan Luis y el hijo. La escena cumbre de la comedia corre a cargo de Alicia y de Juan Luis en el segundo acto.

En resumen, una bellísima comedia, de diálogo correcto e inspirado, de situaciones altamente sentimentales, mezcladas hábilmente con lo cómico. Un día saludamos en Carlos M. Baena al poeta; hoy, nos es grato reconocer los méritos indubiables del autor dramático, al que pernan muchos y seguros éxitos. Como el de esta comedia que el público elogió y aplaudió. Y no desdichada del comediante, porque cada actor ya está solemnemente consagrado.

FRANCISCO MARTÍN Y GÓMEZ

## El cambio de hora

Publica «La Gaceta» una Real orden del ministerio de Fomento, poniendo el cambio de hora para día 6 de este mes.

## SALVADOR V. ESTEVEZ

DE SANIDAD MILITAR

MEDICO OCULISTA

Graduación científica de la vista

Consulta de tres a seis

(Los martes, gratis a los pobres)

Plaza Mayor (Fonda La Madrid)

## Detenido por maltratar su esposa

Campo de Cuéllar.—En su domicilio ha sido detenido por la Guardia civil el vecino de esta localidad, mundo Sancho Nieto, de veintidós años de edad, casado, labrador, que maltrató a su mujer Sotera Cortés de veintitrés años, y la produjeron en la cara a bofetadas y vientre a puntapiés.

La lesionada se encuentra en octavo mes de embarazo, por lo que las lesiones han sido pronosticadas de reservado.

## Longines

de bolsillo, 50 pesetas; pulseras, 60 pesetas; reloj de alta precisión, 350 pesetas; roscof patent, 40 pesetas.

CASA MOZO

ISABEL LA CATOLICA, NUM. 5

## MENORES DETENIDOS

Por los agentes de la brigada de Ferrocarriles, han sido detenidos por viajar en tren sin billete y sin documentos necesarios, los menores de edad Félix Yudego Ubierna, Andrés Díez Tardable, ambos de diez y siete años de edad y nativos de Burgos, quienes, según se festejaron, se fugaron del hogar paterno.

Dichos menores han sido puestos a disposición del señor gobernador civil, hasta que se ordene el traslado de los mismos a sus respectivos domicilios.

## Una niña atropellada y muerta por una camioneta

Marugán.—La camioneta de matrícula de Avila núm. 508, perteneciente a la vecina de Sancho Nieto (Avila) doña Joaquina Martín, conducida por el chauffeur Segura Gutiérrez Jiménez, de treinta años, casado, atropelló en las proximidades de este pueblo a la niña Benedita Fortunata Martín Aparicio, ocho años de edad, a la cual produjo la muerte.

El conductor del vehículo se fugó a la fuga y poco después se presentó en el Juzgado, declarando ser el conductor de la camioneta que produjo las fracturas del cráneo y del pecho a la niña Benedita, a causa de las heridas falleció instantáneamente.

Declaró también el chauffeur, que el atropello fué inevitable por haber estado en la siguiente forma:

Avanzaba con la camioneta cargada de sacos de trigo, cuando al girar a unos cien metros del punto

## TEATRO JUAN BRAVO

MIÉRCOLES DE MODA

DOS GRANDIOSAS FUNCIONES CINEMATOGRAFICAS

A las 7 de la tarde y 11 de la noche

## Príncipe Fazil

de la casa FOX FILM

Precios, los de ordinario

## TEATRO CERVANTES

JUEVES 3 DE OCTUBRE DE 1929

SEGUNDA FUNCION DEL ABONO DEL MES DE OCTUBRE

TARDE: A LAS 7 NOCHE: A LAS 10,30

ESTRENO

## SPIONE

producción del mago de la pantalla FRITZ LANG con un complemento cómico de dos partes

EL DOMINGO, ESTRENO

## LA CIUDAD CASTIGADA

## DR. RAFAEL SANTOS TEMIÑO

DE LA BENEFICENCIA MUNICIPAL

embarazo, partos, matriz, niños, nariz, garganta, oídos y cirugía

Consulta: de once a una y de tres a cinco

Carretera de Boceguillas, número 2, pral. (Junto al Azoguejo)

Gratis a los pobres los miércoles y viernes, de nueve a once en la Casa de Socorro, previo justificante de pobreza



Es muy fácil anunciar cualquier cosa como lo mejor en calidad y precio

Probarlo es mucho más difícil



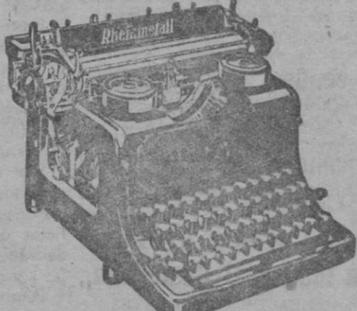
Las máquinas Rheinmetall

Y ADLER

sólo le pedimos las vea y compruebe antes de comprar otra

LA PAPELERA

JUAN BRAVO, 20



1870-1929 PAPA-REY

Todos los que nos remitan sus señas obtendrán gratis sorprendente

RETRATO-RADIO DE S. S. PIO XI

Motivo homenaje. Adhesiones a UNION LATINA

Apartado 10.073.-MADRID

¡AGRICULTORES!

La casa de abonos completos marca CASTILLA, de don Pedro Cabañero, pone en conocimiento de ustedes que ha nombrado representante de esta provincia a don

MARIANO GARCIA BRAVO el cual a instalado mi depósito central para esta provincia en el almacén de vinos que éste posee en la carretera de San Ildefonso, número 4. (Frente al Parador del Norte)

¡ATENCIÓN! Son los únicos abonos que no necesitan nitrato de sosa en la época de primavera

Arriendo

finca de pastos en la provincia de Ciudad Real. Razón, señor González, Atocha, 31 Madrid.

Agente de ventas de amortiguadores hidráulicos para automóviles, exclusiva esta región, se necesita. Escribir a Yáñez, Santa María, 9, Bilbao.

URANIA



VENTA DE TODAS MARCAS

La marca suprema

CAMPEON MUNDIAL DE RESISTENCIA

Viuda de J. Rovira || Agencia exclusiva para Segovia y su provincia E. TAMAYO.-Cervantes, 30, prta. BARCELONA TELEFONO NUMERO 43

MERCADOS

Cotizan: SEGOVIA  
Trigo, a 80 reales la fanega de 94 libras.  
Centeno, a 53 id., las 90 libras.  
Cebada, a 40 id., las 70 id.  
Algarrobas, a 61 id., las 94 id.  
CUELLAR  
Trigo, a 80 reales la fanega de 94 libras.  
Centeno, a 55 id., la fanega.  
Cebada, a 40 id., id.  
Yeros, a 60 id., id.  
Avena, a 30 id., id.  
Algarrobas, a 60 id., id.  
CARBONERO EL MAYOR  
Trigo, a 80 reales las 94 libras.  
Centeno, a 58-60 reales fanega.  
Cebada, a 40 id., id.  
Algarrobas, a 60 id., id.  
Garbanzos finos, gordos, a 60 pesetas la fanega.  
Más inferiores, a 40 id., id.  
Menudos, a 24-26 id., id.  
SANTA MARIA DE NIEVA  
Trigo, a 80 reales fanega de 94 libras.  
Centeno, a 60 las 90 id., id.  
Cebada, a 40 las 70 id., id.  
Habas, a 60 las 94 id., id.  
SEMPULVEDA  
Trigo, a 80 reales la fanega de 94 libras.

LAS GALLINAS

Se crían sanas y robustas, ponen mucho curan sus enfermedades con GALLIOL, premiado Exposición de Asturias (Gijón, 1928). Venta: farmacias, droguerías, centros de específicos y laboratorio G. Cuevas, Ortuella (Vizcaya)  
Depósitos en Segovia: Germán Pérez, T. Velasco y Francisco M. Marcos, etc.

Plazas con 4.000 y 5.000 pesetas

en el Protectorado de España en Marruecos

Se admiten señoritas. No se exige título  
Programa oficial: Gratis  
CONTESTACIONES REUS por los señores Jiménez, Proy, Ruiz Magán y Corbacho, 8 pesetas  
PREPARACION a cargo de los mismos señores, 30 pesetas mes

AUXILIARES DE HACIENDA

Próxima convocatoria. Se admiten señoras. No se exige título  
CONTESTACIONES REUS por los señores Fábregas del Pilar, Torá y Ajamil, 12 pesetas  
PREPARACION a cargo de los señores Prados, Torá, Jiménez, Proy y Ruiz Magán, 25 pesetas mes

Academia "Editorial Reus,"

Clases: Preciados, 1. Libros: Preciados, 6 Apartado 12.250.-MADRID

Navigazione generale Italiana

Servicios expresos de lujo para las Américas

para Riojanelo, Santos, Montevideo, Buenos Aires

4 OCTUBRE, DE BARCELONA

5 OCTUBRE, DE CADIZ

"DUILIO,"

25 OCTUBRE, DE BARCELONA

26 OCTUBRE, DE CADIZ

"Giullo Cesare,"

Para Venezuela, Colombia, Panamá, Ecuador, Perú, Chile

5 OCTUBRE, DE BARCELONA

7 OCTUBRE, DE CADIZ

"COLOMBO,"

para Newyork

30 SEPTIEMBRE, DE GIBRALTAR

"ROMA,"

Casa central, Barcelona, Rambla Santa Mónica, 1

Sucursales: Madrid, calle Alcalá, 47

Cádiz: Isaac Peral, 29

Agentes para pasajes de cámara en SORIA

E. VAZQUEZ

Caballeros, número 10

Ventas a plazos

Bicicletas, aparatos parlantes, discos, escopetas de caza

Los días 26 y 27 del actual visitará esa plaza nuestro agente señor JONTE, quien tendrá mucho gusto en pasar a domicilio para informar sobre esta clase de ventas. Sírvase escribir a lista de Correos, a nombre de dicho señor, si le interesa estos artículos

Casa Jarque

FRANCOS RODRIGUEZ, 30.-MADRID

100 pesetas semanales

para un trabajo fácil mensual, propio domicilio, sin dejar ocupaciones. ALGA

Apartado 10.073 Madrid.

Licenciados del Ejército

El día 30 del actual salen a provisión 3.000 destinos con un sueldo anual de 3.000 pesetas. Si queréis obtener uno de estos destinos, mandar hoy mismo el documento que poseáis al Centro Informativo, el cual se encarga de hacerlos trámites necesarios para vuestro ingreso en el concurso. No fiarse de nuestros tadores. Este Centro lleva colocados más de 4.000 licenciados, el único que deja de la mano hasta que obtengáis el destino.

Ventura de la Vega, 19.-Madrid

Vendo dos máquinas aventadoras, pies de hierro, cribas de 80 centímetros, a toda prueba, por 650 pesetas una. Razón, Justo Martínez, Mota del Marqués (Valladolid).

Hulleras de Frieres

EL MEJOR CARBON DE FRAGUA Fabricación de cok. Minas de antracita VALENTIN H. ARENAS OVIEDO

Pleurías con derrame

Curación sin operación ni punción No se perciben honorarios hasta conseguida la curación M. GOMEZ.-MEDICO MENDIZABAL, 10.-MADRID

Se vende automóvil, dos asientos, siete caballos, recién reparado. También vendo una tartana barata. Para tratar, con José Olmedilla, el día 9 de este mes, en Santa María de Nieva.

Finca rústica

vendo, Toledo unas 400 hectáreas, roturadas con encinas, aguas paradas y casa labor, se llega en auto a mil pesetas. Julián Barbero, Alvará Castro, 25.-MADRID

Centro Jurídico

Gestión de toda clase de hipotecas Calle de la Villa, núm. 2.-MADRID

¡EXITO! ¡EXITO!

Quiere leer la novela más bonita de este año?

Recuerde este título

El hombre a quien amaron cien mujeres

Por Gustavo Abril

Gratis el primer cuaderno. Pídale a los repartidores o a Editorial Castro Apartado 5.020.-MADRID

Precisamos corresponsales en todos puntos donde no los haya establecidos

VINOS QUE SE VUELVEN

o están expuestos a sufrir alguna alteración de las que hacen disminuir el valor de estos caldos, se corrigen con el

VINICONSERVADOR

producto enológico preparado con materias químicamente y en proporciones exactas a las que tolera la ley. Este producto es inofensivo. Se aplica después de hecho el vino, para corregir o prevenir cualquier alteración en la proporción de un kilo por cada 250 arrobas de 16 litros.

PRECIOS

14 PESETAS EL KILO 7,50 EL MEDIO KILO

Prospectos y pedidos a la Administración de LA INFORMACION AGRICOLA

Barquillo, 21.-MADRID Apartado número 9

Ingenieros agrónomos

ANTIGUA ACADEMIA "OTEYSA Y LOMA" Claudio Coello, 50, Madrid. Teléfono 56.712

Alumnos internos y externos. En esta Academia hicieron su preparación más del 60 por 100 de los ingenieros agrónomos existentes en España.



El Diablo en Palacio

NOVELA HISTORICA ORIGINAL DE DON RAMON ORTEGA Y FRIAS

Autorizada la reproducción por la Editorial Castro

Al sitio donde se encontraba no llegaba la luz, y en medio de la obscuridad veíanse brillar sus ojos como dos carbunclos. Por momentos crecía la agitación de la dama. Miró hacia la huerta; pero nada pudo distinguir. Quedó inmóvil como una estatua. Entre tanto por los alrededores del monasterio se movían dos bultos, que se acercaron a la tapia. Eran dos hombres envueltos en sendas capas. Uno de ellos le dijo al otro: —Sin que de esta noche pase, ha de quedar terminada la obra, y con habilidad bastante para que nadie sospeche. —Terminada quedará. —De otra manera no me consideraré con obligación de darle lo prometido. —Descuida. —Y prepárate para marchar al amanecer. —¿A Madrid? —Sí. —¿Tú has de quedarte? —Ni lo sé, ni te importa. —Es verdad; ¿qué me importan estos enredos? Si estás enamorado de una monja, peor para ti.

—Eso es cuenta mía. —Me pagas bien, me prometes nuevos negocios, y por consiguiente... —Te aseguro que serás rico si continúas sirviéndome con lealtad. —Adelante, pues. —¿Está bien colocada la escalera? —Sí. —Pues ahí quedan mi capa y mi espada, que no me servirán más que de estorbo. De ambas prendas se despojó el hidalgo, porque no era otro el que así acababa de hablar. Luego subió ligeramente por una escalera de mano y bien pronto quedó montado sobre la tapia. Apenas se le distinguía, porque la luna no había tenido por conveniente dejarse ver. Como iba provisto con dos escalas, colocó la una en la tapia, descendió y avanzó hacia el edificio. Por una sola ventana escapábase débilmente algunos rayos de luz. —Me espera—dijo el hidalgo. Y al llegar al muro, buscó y encontró el hilo o delgada cuerda, a la que ató la escalera. Doña Ana de Mendoza, apercibiéndose al momento, tiró de la cuerdecilla. Poco después aseguraba la escalera y esperaba ansiosamente. No tardó en aparecer el hidalgo, que asíndose a los barrotes quedó sostenido en la escalera. Semejante posición, sobre ser incómoda era peligrosa. —Mi noble señora—dijo—, aquí me tenéis a vuestra disposición. —¡Ah!—exclamó la viuda con tono que revelaba su alegría—. Mucho os debo y mucho valéis, y a

proporción de lo que valéis y os debo será la recompensa. —Señora... —Os haré rico, muy rico si sois leal y me servís con acierto, pues toda mi fortuna la daría sin vacilar por verme libre y aniquilar a los miserables que me han hecho sufrir. No os detengáis, pues, ante ningún obstáculo; no vaciléis; a nada tengáis miedo; arriesgad la vida si es preciso, pues debéis tener en cuenta que son imposibles los términos medios en nuestra situación. Triunfar o morir; esto son los dos únicos caminos que se nos presentan. —Ya lo sé. —No quiero que os hagáis ilusiones, y por si Ginés no os ha hablado con bastante claridad... —Sí. —Mis enemigos son muy temibles. —Los conozco demasiado bien. —Particularmente el paje... —Y los demás también valen mucho. —Los encontraréis donde menos los esperéis, y si no vivís muy prevenido... —Perdonad, señora; pero todo eso lo sé, y nos conviene aprovechar el tiempo en algo más que en hacer comentarios. —Pues os escucho. —No puedo duplicarme o triplicarme, no puedo estar en dos o tres partes a la vez. —Pero no sois solo. —Ya cuento con Ginés y sus camaradas, si bien debe tenerse en cuenta que no sirven sino para cierta clase de cosas, para todo aquello que exija un brazo fuerte, para dar una puñalada, y... —Ciertamente. —Necesito la ayuda de algún otro desalmado más astuto y con cierta clase de condiciones.

—¿Y no lo tenéis? —Sí, aunque será preciso pagarle caro. —¿Qué importa eso? —Hay en Madrid un bribón, hijo de Florencia que no puede vivir en su patria, porque allí ha jado pendientes algunas cuentas de cierta clase. —Comprendo. —Es muy hábil para representar toda clase de papeles y mucho más hábil para manejar la espada, pues conoce algunos golpes de los que no es posible que se libre el más consumado maestro. Como todo en este mundo tiene su lado feo, el lado bonito, el italiano en cuestión presenta el conveniente de que sirve al que mejor le paga. Si hay quien le ofrezca un escudo más que otros, se venderá sin miramiento alguno. —Eso se remedia fácilmente, pues dándole a pre nosotros más de lo que pueda darle nadie, tendremos motivo para abrigar ningún temor. —Tal creo. —Además, no me parece preciso revelar al mundo todos los secretos, ni siquiera decirle quién tiene que habérselas, sino mandarlas que cargue el golpe cuando sea preciso y convenientemente. Dispondréis de cuanto dinero se os antoje, mañana mismo enviaré las órdenes convenientes. —Estamos de acuerdo. —Ahora decid lo que habéis pensado para el carne de este maldito encierro. Estoy vigilado hasta el punto de que ni por la huerta puedo salir enteramente sola, sino llevando dos espías, que siguen como la sombra al cuerpo, que me observan y escuchan y van luego a dar parte de todo a abadesa. —Por de pronto no veo más medio sino que salgáis por una de estas ventanas.